

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.
Zespół (fond) 141.

ZBIÓR ALEKSANDRA CZOŁOWSKIEGO

DZIAŁ (OPYS) I

1177. Inwentarz dóbr Sohola i Wolica. 1819.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE



Cyrkut Łocowski

Państwo Polsk.

Inwentarz

Ekonomiczny Folwarku i Wsiów Sokoli, i Wolicy
Jego Wysocięta Królowa Mierni dziedzicznych do
Delegacji tych Dóbr z mocy Rozporządzenia Wysokich
C. k. Sądów Szlacheckich Łocowskich z dnia 17^{go}
Nowemb. 819 ^(2. 774 22435.) wydane przez C. k. Urząd Komorniczy
czy Łocowski zarządzony. -



Wios Solohol i wos Wolica J. M. Woyuisha Strabigo Miira diu xix ma
stacowi Solohol paristwa Strabigo.

Granice tych wosow w protokole Ubarzajalnym opisane sa

I. Opisanie Stadyntkow Dworzuch w Solohol

		Paxal w m	
		rk	stg
1.	Stożka wiadowa do Dworu w ktorij wrota podwoyne i furtka, na bugunach pod darslunim gajami polskym		5
2.	Dwie czyli kurydenija z bruzow karskich w ugly zabudowane dach na stalow z 6 ^{tych} dymnikami gajami polskimi, do ktorij wchodza 4 gajki pod darslunim owalnym gajami polskimi, dwie sianki z bobow karuicami w pot zabudowane pod ktorymi tarawki, Siul i karui, pod toga z dytow utorona, z ganku drzwi podwoyne faszowane, na rawiasach, z lamblu wniecizim i skoblem do siuni, w ktorij skienki obryztych, bez obowiu, z drobnych rybek dwie, Siul i pod toga z karui utorona, po prawij rze w siuniach zabudowane na stopki ze schodami, wlotowym drzwi podwoyne faszowane, na rawiasach z wniecizim i skoblem - wprost z siuni drzwi podwoyne faszowane, na rawiasach, z lamblem franurliu, z dwoma kufryplami do sali, naprycislow klotnych z sali drzwi idne wychodowe, na ogrod podwoyne, na rawiasach z lamblem franurliu, z dwoma kufryplami w pot szlamne, drugie drzwi na kmit od ogrodu podwoyne na rawiasach, z dwoma kufryplami, Siiany z Siul w sali pobulane, piec kamenny, komini kofowy szafarby murowany, pod toga z karui utorona - Okun i kapel pot arkusowy ch, z dwoma kwaterami, z obu wami przyrownym dwie, z sali po prawij rze drzwi podwoyne		



3.
Trans Latus

fajrowane, na kawiarsach & kamliem francuskim, dwosma kufry-
glami do polow, blado-rucowe malowanie, w ktorym wstet
wyprowadzony podoga & karcie utornia. Obie powyzywym
podobny di dwie, jacy kaptlowy dwa polowie ognewajacy, & te
go polowie po prawej ruce dwu podwojnie powyzywym
podobne, staliemsi obowiem, i kamliem box kufry-
glori & dwosma karczynkami do polowii drugigo, ktorego
Siamy i Suel podobane, obie powyzywym podobne
dwie, komini karczynki murowanay, podoga & karcie utornia-
na, ktorego polowii dwu podwojnie fajrowane, na
kawiarsach & kamliem francuskim wychodowe do Siamy
& Sali po lewej ruce dwu podwojnie fajrowane na ka-
wiasach & kamliem francuskim, & dwosma karczynkami
do polowii pierwszego, w ktorym Suel i Siamy po-
bitane, podoga & karcie utornia, Obie powyzywym
podobne idno, jacy kaptlowy dwa polowie ognewajacy, & te
go polowii wprost iday, dwu podwojnie fajrowane
na kawiarsach & kamliem francuskim i Antablay do
Spiram, w ktorym Obno & Obowiem i kwatarami wta-
plek Cwiartkowaych i dwobunijwycch, Suel i podoga
& karcie utornia, a raz po lewej stronie dwu podwoj-
nie fajrowane, na kawiarsach & kamliem francuskim
& dwosma karczynkami do polowii drugigo, w ktorym
Obno idno. takie jak w juncch polowach, komini ka-
rczynki murowanay, ktorego polowii po prawej ruce dwu po-
dwojnie fajrowane na kawiarsach & kamliem francuskim
& dwosma karczynkami do Garderoby, w ktorym Obno
& Obowiem, i kaptl mniwycch jak w polowach Dwie, Suel
& podoga & karcie utornia, a raz po lewej ruce dwu
podwojnie fajrowane & kamliem francuskim na kawiarsach

na karniawach wychodowe do cieni - w tej kory demy dwa
 kaminy murosane, nad dach wyrowadowe, do adnego
 i tych, drabina na Stoku, przed Kucami folioiwemi
 szlachetki oddymianiny, w Stypkach i Jglicach x tarce
 na ktore pliciony - - - - -

500

3. Affiyna kuchnia i sukarnia, x bruscio w węgły x bu-
 rowana, przed adnym dachem / nad affiyną gazami
 nad kuchnia i sukarnia, drzwiami pobitymi wchodzą
 do affiyny drzwi na bigunie do cieni, bez cieli
 i podłogi bryzy, x cieni drzwi stare fapowane na
 karniawach x antabla; kłamka do Jzby, w ktorej piec
 kopalny, Jzby i Alieia ogrzewajacy, drugi sukarni-O-
 kuni x obowim dwie szafki szwartkowe i drobni-
 wny, x Jzby drzwi fapowane na karniawach, x wniezajem
 do Alieia, w ktorym obow jedno, talce jak w Jzbie
 cieli i podłoga w Jzbie i Alieia stare utrowna wy-
 wrotay x affiyny drzwi na bigunie do ciemk bez fo-
 waty i podłogi bryzy, a w Jzby drzwi na bigunie
 x karpny plaz do kuchnie, w ktorej cieli x tarce utrowna
 podłogi uimark, obow jedno bez obowim x Stypki drobny
 ognisko dolota brufami zabudowane kuni rozrypane
 i dcha cegla admurosana, nad ktorym konim mura-
 wany karp nad dach wyrowadowy, do ktorego
 drabina na dachu x nadwornu i kuchni po lewej rze
 drzwi na bigunie, x wniezajem do komorki, w ktorej
 cieli x tarce bez podłogi, obow jedno bez obowim, x do-
 bny Stypki, drugi drzwi wprost w kuchnie na karni-
 awach, x kłamka karpny plaz do sukarni, w ktorej cieli x tar-
 ce bez podłogi, obow bez obowim dwie, szafki szwart-
 kowe i drobni-wny, piec kamenny do ogrzewania, drugi
 sukarni i sukarni iduc drzwi na bigunie do komorki



w której powata i podłoga stropu utwórna, stumko idno kdrobany
strybek bez okrowie, drugie i pilasui, drzwi na krowiarach i klan
lug i kserowpka, wychodowe nak dwidziwie - mizij officyny, 70.

4. Chelony budynek stary, serany w stopach dylowane, dach sнопkami
posyaty, w którym przegradzylami przybudowanych, na bydo ro-
zinnego gatunku przi, do krowiej przegradzylce czyli chlowku, drzwi
przydymne, a do idnego wrotka przydymne wszystkie na bigunie 15

5. Goudnia i wotownia stary budynek i cywek w wozty budowa-
ny, pod idnym dachem, dranicami przybitym, a nad woto-
wnia sнопkami posyaty, wchodzą do Goudnia, drzwi na
bigunie wewnatr, fuchów pod kotłogo, dwa pod burdak
drzwi, koryto nad trubnikami i komorka przyfurnona, do-
ktorej drzwiaki na bigunie, gdzie fuchowka idnie poprawny
stronie i woinny drzwi na bigunie do krowarui, w której
okienko i drobnych strybek, bez okrowie dwie, Sul i karie u-
torona, podłoga stara krowlowana. Jui kamieniu do ogre-
wania, i kominiek, nad krowarui, na strych suszarnia do
ktorej wchody i woinny - po lewej stronie i woinny wchod
bez drzwi do wotowni, w której furnost i dylow utwórny
koryta na brate, po oboich stronach, i drabinki nad kominik
i wotownia drzwi na bigunie wychodowe na dwidziwie -
fury Goudnia studniow ocembrowanych, w idny um tryny
reparacyi potrzebują, i Sochani, krowarui, wiadrami i krow-
warui, ktorymi woda spuzera się do Goudnia dwie: a za go-
melnia, kolar sama studnia krowa, fury studniach korytow
lepych i mizijowych do napawania bydo krow - w wroble 30

6. Kaminik na utornawie asyprow, i dylow w stopach przybudo-
wany sнопkami posyaty. do którego drzwi na bigunie idne
wewnatr furnost i dylow utwórny - daly i bolu - 15

7. Obora dolota krowarui w kwadrat i dylow w stopach ka-
budowana i do krow ad dwidziwie fuchowka przybudowana
pod idnym dachem sнопkami posyaty, do Obory
wrotka na bigunie przydymne - 100

Trans latus

8. Skrynie dwie z worowunką pod dachem suofkami powitym
z dyblów w stępach pobudowane, w stajni drzwiów na bigunach
dwoje w obydwóch stobach i drabniki nad kmitą, w sędzi,
w mięciu wielki, dyle potłaczione, worowunka bez wrot... 30
- Dalej pod Gumnem
9. Worowunka, z dyblów w stępy pobudowana, dach suofkami
powity. do którego wrota podwójne na bigunach, wewnątrz
pomost z dyblów utorowy - obok kół - - - - - 25
10. Gumno do którego wrota podwójne i furtek, przy wrotach
dróg oluch, i kłosa żelazna - - - - - 5
11. Stopa druga, której potawa na skaynie z kłobami, i drabina
mi, a druga potawa na stłach zbona obrasiona - Pa wit z dy
blów w stępach budowana pod dachem stoniamym, do skay
ni drzwi powidymne, a do stopy na ibozie, wrota podwój
ne na bigunach - - - - - 30
12. Stopa druga podobna do powyższej - bez wrot - - - - - 30
13. Stodoła w stępach dyfowana, dach suofkami powity
z którego wrot na przestrad caworo na bigunach, idne
z szoblem i wniegiem apakwane. - Przy stodole brogowa
stopy - - - - - 80
14. Szpiuktem z brzozi w węzły budowany, pod dachem suofka
mi powitym, do którego drzwi na bigunie, wewnątrz kasin
kowi drzewi, podłoga i dyl z dyblów utorowa - Gumno na o
toto płotem ogrodzone, między którymi brama ad potarada
szkum gąborym z którego wrota podwójne - - - - - 100
15. Łamur z dyblów w węzły woro pobudowany, nad którym
dach z pod dachem suofkami powity, do którego drzwi
na zawiasach z wniegiem i szoblem, wewnątrz którego
powata i podłoga z dyblów utorowa - pod tym łamurem - - - - - 60
16. Loch dyfowany, kryta nad wchodami suofkami powity
do którego drzwi na bigunie z wniegiem i szoblem - Loch
drugi w Sadzie, pod Gumnem murowany, nad którym
dach suofkami powity, do którego drzwi na bigunie, z wne
giem i szoblem do kamplama na kłoty - - - - - 18
17. Karczma we woi uiedarono nowo restawrowana, kreg Dome
miskalnego w węzły - Cini kaci w stępach z dyblów zabudo



zabudowana, pod dachem stromym - 10 sieniach wrot naprze-
strach dwoje - 1 sieni po prawej rze drzwi na biczurze, z wne-
szeniem do jedy silykowiny, w ktorej sieni z drobnych rybek
bez okowiu trzy piece kamienne do ogrzewania, drugi piekarnik
z ktorych dymy do sieni wychodzi. Sien i karni utrona,
Silykaf bez drzwiak, dylami w stepach zabudowany
ostat prosty i tawy pod sianami knadziej, z jedy
drzwi na biczurze z wneszeniem do komory, w ktorej sien
utrona, sieni bez okowiu, z drobnych rybek - w tej
komore lezok bez drzwiak dylowany, w koncu sieni przy
wrotach wywodnych sieniaka.

Razem budowle 100
1219

Opisanie groatow Dworskich

Lasy		Opisanie	
1 ^o	Las za wia Trublik zwanym	"	60
2 ^o	1 ^o nad studnem	"	60
3 ^o	1 ^o za Lethwia	"	40
4 ^o	1 ^o przy Dworem	"	20
5 ^o	1 ^o sieniak do lasu	"	5
6 ^o	1 ^o wto karcany 1 ^o swate zwana	"	5
Razem na dni orania			220

Lazi		Opisanie	
1 ^o	1 ^o	Laza stojące za Grabow, na Kosarow	30
2 ^o	1 ^o	1 ^o skowisko	30
3 ^o	1 ^o	1 ^o jarzina wto korbekia	35
4 ^o	1 ^o	1 ^o Casnina	8
5 ^o	1 ^o	1 ^o Okawowa	8
6 ^o	1 ^o	1 ^o Rudnira	12
7 ^o	1 ^o	1 ^o Chmizarka	12
8 ^o	1 ^o	1 ^o w sieniakach na stoi bogarska	10
9 ^o	1 ^o	1 ^o w sieniakach	14
Razem na Kosarow			157

Ogrody		Opisanie	
1 ^o	1 ^o	1 ^o ogród za Obora na dni orania	1
2 ^o	1 ^o	1 ^o na Okuplennem	1/2
3 ^o	1 ^o	1 ^o na winiar	1/2

Wypisywanie Ornie na Kosarow 1820
zosta a 24
Przebieg a 3/302
80 100
7 24 30

Lymbli zrobionij na dni orania nadwiedzicia 1820 12

Grand puzigany		na niegto gostym me				na niegto gostym me	
Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie	Wojewodztwo Kujawskie

Przebieg choroby	
ciężka	lekkie

Czynność		Ciepota	
1	2	3	4

Pacjent	
1	2

1	1	1	3	
2	1	2	7	
3	1	2	2	
4	1	1	1	
5	1	2	5	
6	1	2	2	
7	1	2	1	
8	1	2	2	
9	1	2	2	3
10	1	2	1	
11	1	2	4	
12	1	1	1	
13	1	2	2	
14	1	2	2	
15	1	1	1	
16	1	2	2	
17	1	2	3	
18	1	1	1	
19	1	2	2	13 35
20	1	4	4	
21	1	1	1	
22	1	2	2	
23	1	2	2	
24	1	4	3	14
25	1	2	3	

Wios' Nolicia

1	66	
2	66	
3	66	
4	66	
5	66	
6	66	
7	66	
8	66	
9	104	
10	104	
11	52	
12	104	
13	104	
14	66	
15	66	
16	66	
17	66	
18	66	
19	66	
20	104	
21	103	
22	52	
23	52	
24	103	
25	104	
26	52	

1	13	18	
2	13	42	
3	13	12	
4	13	6	
5	13	30	
6	13	12	
7	13	6	
8	13	12	
9	25	12	22
10	25	6	
11	13	24	
12	25	6	
13	25	12	
14	13	12	
15	13	6	
16	13	12	
17	13	13	
18	13	6	
19	25	6	22 6 11
20	25	24	
21	13	6	
22	13	12	
23	25	6	
24	25	18	30
25	13	13	

1	3	3
2	3	3
3	3	3
4	3	3
5	3	3
6	3	3
7	3	3
8	3	3
9	6	6
10	6	6
11	3	3
12	6	6
13	3	3
14	3	3
15	3	3
16	3	3
17	3	3
18	3	3
19	3	3
20	6	11
21	6	6
22	3	3
23	6	6
24	6	6
25	3	3

26	2	6	14	2	2	29	17	54	30	55
----	---	---	----	---	---	----	----	----	----	----

Przem Nolicia	1925	104
Sokola	4370	26

7	18	5	24	1	15	6	11	2	32	96	96
18	30	3	15	9	12	15	3	22	22	22	

25	48	3	15	14	36	2	9	33	9	106	318	318
----	----	---	----	----	----	---	---	----	---	-----	-----	-----

27	14	18	32	17	2	1	94	40	65	146	30	55
----	----	----	----	----	---	---	----	----	----	-----	----	----

Przem Nolicia i Sokola	6295	130
------------------------	------	-----

25	48	3	15	14	36	2	9	33	9	106	318	318
----	----	---	----	----	----	---	---	----	---	-----	-----	-----

25	48	3	15	14	36	2	9	33	9	106	318	318
----	----	---	----	----	----	---	---	----	---	-----	-----	-----

Opisanie powinowosci Sobolich z Kaliki

- 1^o Jeddanych uenastu, latem ad Siedlega Borynka do S²o Marina
 pmox tygodni 20. po dni trzy, dnia 20. ad S²o Marina, do S²o
 Borynka pmox tygodni dwadziecia trzy, po dni dwa na tydzień,
 Jeddanych 02. latem po postpora dnia, dnia po dni uduyem,
 Jeddanych opmasto dnia; latem po dni dwa Jeddanych sze-
 snastu, dnia; latem po dni uduyem w tydzień uagtem adabiac
 obowiazani sa - uimazany uagta pmoza pmoze, adbywai po-
 wim - Zagradu lwoi truck, uktorych uen po post dwa na tydzień
 a dwaik po dni uduyem pmoza adabiac
- 2^o Czynosc w Kubykach pmoze i inne aptaty pmoze, iakoto-
 ad casy po dni trzy, ad casy po dni wresci w Jeddanych oc S²o Mar-
 cini pmoze pmoze
- 3^o Jeddanych Jeddanych uduyem Jeddanych pmoze wyrazenia w Kuby-
 kach, wagtym do grontow pmoze, iakoto rabozny latem po-
 dni trzy, dnia po dni dwa, pmoze latem i dnia po dni dwa, po
 dni dwa i Jeddanych, a kas rabozny latem po postpora dnia, a dnia
 po dni uduyem, oraz dnia; latem po dni uduyem po lunc
 uduyem, Jeddanych adabiac obowiazani
- 4^o Uctli pmoze i pmoze pmoze, na Maktowto pmoze - pmoze
 w pmoze pmoze w stoi tydzień, pmoze wyrazenia w Kuby-
 kach, a grontow uduyem uduyem pmoze pmoze pmoze pmoze
 a grontow uduyem pmoze pmoze pmoze
- 5^o Spawik w domu, pmoze, lub w lwoi / apmoze pmoze uduyem
 pmoze pmoze, coo pmoze pmoze pmoze adabiac, a ad pmoze
 na pmoze uduyem, ad pmoze pmoze po dni uduyem
 pmoze pmoze
- 6^o Danik za pmoze w lwoi uduyem, na lwoi i pmoze
 pmoze pmoze, pmoze w lwoi po pmoze pmoze
- 7^o Chaturniki rocznie dni dwadziecia; pmoze, komorniki dni dwa,
 na pmoze adabiac.

Przezwany powinowosci Groinada na retelue z ruy
 oraz na uruata podpisani - Jan Pocatnyko Wojt z Soboli ☉
 Artyko Pystepu z Groinady ☉
 Sculo Postoluk pmoze ☉
 Dmytro Sahrobol Wojt z Soboli ☉
 Lidko Baha z Groinady ☉
 Przezwany roztuty podpisani Jan Sahrobol pmoze ☉
 Moina pmoze
 Dni pmoze

Wykaz Summaryczny roczney Inkraty z Sokoli i Wolicy. ^{15.}

- 1^o Panswoyżny cągły dni 6295.
- 2^o W^o p^opey --- 130.
- 3^o Zynsku Dwadziecia i pięć 78^o 25. fl. 48 1/2 w. w.
- 4^o Gostymego od Owie; Swin Niedmanascei 78^o 17 1/2 fl. Rheuz: 51. Nr. w. w.
- 5^o Orckowego Dwa 78^o 2 fl. w. w.
- 6^o Od Barci Darcowey 78^o 9 1/2 fl. Rheuz 33 1/2 w. M. K.
- 7^o Dwa pmi paszki na dreczynie
- 8^o Kur 100 - Jay. 318. przedy molkow 318.
- 9^o Ardy karzemny w Sokoli i Wolicy podty regestrow szesc set 78^o 600.
28. Rheuz w M. Kowcz.
10. Siana chorownie do chieci tekst podty regestrow do przedzys
78^o 50 Szani zbiorac je zwykto! -

Takowy Inwentarz na Fronie z indagacyi sporządzony i zweryfikowany jest. Dado w Puzku dnia 7^o Lutego 1820

Jarek z Matlachowicz
C. K. Komornik Dyktatu Storowey.

Ant. Wierszycki
Dor. Gyd. Storowey

ant. Wierlocki

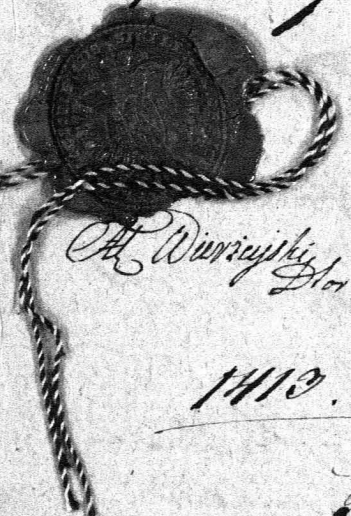
Carolus Pindlowski
Depri. Puzki

1413.

Geheymen K. K. Pündel und wird heuligens
Inventarium verfaßt ist mit dem Becken
sachlich übereinstimmend, und diesen Punkt in
prohibita Generalia abgesehenen Reglementen
und Instruktionen vollständig erfüllt worden,
diesem bestätigt.

Storow am 22^{ten} Februar 1820.

[Signature]



16.

39119



Sept 24 J.
17-405

Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.